UNITED NATIONS NATIONS UNIES

POSTAL ADDRESS--ADRESSE POSTALE: UNITED NATIONS, N.Y. 10017

CABLE ADDRESS--ADRESSE TELEGRAPHIQUE: UNATIONS NEWYORK

REFERENCE: NV/2023/32

The enclosed communication, available in Arabic and English is, transmitted to the permanent missions of the States Members of the United Nations at the request of the Permanent Representatives of the People's Democratic Republic of Algeria and Saint Lucia to the United Nations.

1 June 2023

***

La communication ci-jointe, disponible en arabe et en anglais est, transmise aux missions permanentes des États Membres de l'Organisation des Nations Unies à la demande des Représentants permanents la République algérienne démocratique et populaire et Sainte-Lucie auprès de l'Organisation.

Le 1 juin 2023

New York, 03rd February 2023

H.E. Mr. Antonio Guterres
Secretary General of the United Nations
New York

Excellency,

We have the honor to inform Your Excellency that the Government of the People's Democratic Republic of Algeria and the Government of Saint Lucia, have decided to establish diplomatic relations between the two countries as of the 19th of December 2022.

We ask for your kind assistance in transmitting the enclosed Joint Communiqué, which we signed on behalf of our respective Governments, to all Members States of the United Nations for their information.

We take this opportunity to renew to Your Excellency the assurances of our highest consideration.

For the Government of the People's Democratic Republic of Algeria

H.E. M. Nadir Larbaoui
Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary
Permanent Representative of the People's Democratic Republic of Algeria to the United Nations

For the Government of Saint Lucia

H.E. Ms. Menissa RAMBALLY
Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary
Permanent Representative of Saint Lucia to the United Nations

JOINT COMMUNIQUÉ
ON THE ESTABLISHMENT OF DIPLOMATIC RELATIONS
BETWEEN
SAINT LUCIA
AND
THE PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC OF ALGERIA

The Government of Saint Lucia and the Government of the People's Democratic Republic of Algeria, guided by a shared willingness to develop and strengthen the bonds of friendship and cooperation between the two countries in the mutual interest of their peoples, have decided to establish formal diplomatic relations, in accordance with the Principles and Purposes of the Charter of the United Nations and the relevant provisions of the Vienna Convention on Diplomatic Relations of 18 April 1961 and the Vienna Convention on Consular Relations of 24 April 1963,

Agree to develop friendly relations on the basis of the principles of peaceful coexistence, national sovereignty, and territorial integrity, non-interference in the internal affairs of States, equality among States and mutual benefit,

Convinced that the establishment of diplomatic relations will contribute to the strengthening of cooperation between the two countries in areas of common interest,

Agree to promote coordination on multilateral issues in the interest of the meaningful sustainable development of developing countries.

Done in New York, on 19 December 2022, in two originals in the Arabic and English languages: both texts being equally authentic.

For the Government of Saint Lucia

H.E. Ms. Menissa RAMBALLY
Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary
Permanent Representative of Saint Lucia to the United Nations

For the Government of the People's Democratic Republic of Algeria

H.E. Mr. Nadir LARBAOUI
Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary
Permanent Representative of the People's Democratic Republic of Algeria to the United Nations

بيان مشترك

حـــول إقامة علاقات دبـلوماسية

بين

سانت لوسيـا

و

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

إن حكومة سانت لوسيا و حكومة الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، و تجسيدا للرغبة المشتركة في تطوير وتقوية أواصر الصداقة والتعاون بين البلدين من أجل المصلحة المشتركة لشعبيهما، قررتا إقامة علاقات دبلوماسية رسمية، وفقا لمبادئ ومقاصد ميثاق الأمم المتحدة والأحكام ذات الصلة من اتفاقية فيينا للعلاقات الدبلوماسية المؤرخة في 18 أبريل 1961 واتفاقية فيينا بشأن العلاقات القنصلية المؤرخة في 24 أبريل 1963،

تتفقان على تطوير العلاقات الودية على أساس مبادئ التعايش السلمي والسيادة الوطنية ،وسلامة الأراضي، وعدم التدخل في الشؤون الداخلية للدول، والمساواة بين الدول و المنفعة المتبادلة،

واقتناعا منهما بأن إقامة العلاقات الدبلوماسية ستسهم في تعزيز التعاون بين البلدين في المجالات ذات الاهتمام المشترك،

تتفقان على تعزيز التنسيق بشأن القضايا المتعددة الأطراف من أجل تحقيق تنمية مستدامة مجدية للدول النامية.

حرر بنيويورك، في 19 ديسمبر 2022، في نسختين أصليتين باللغتين العربية والإنجليزية: و لكلا النصين نفس الحجية.

عن حكومة

سانت لوسيا

سعادة السفيرة و الممثلة الدائمة

مينيسا رامبالي

عن حكـــومة الجمهورية

الجزائرية الديمقراطية الشعبية

سعادة السفير و الممثل الدائم

نذيـر العرباوي